

## Tarjetas de visita última novedad

Se han recibido en esta Imprenta  
y Librería a precios reducidos

DESDE TETUAN

### Noche de Ramadán

Mientras llega otra ocasión propicia para gestionar la paz, transurren los días de este mes, santo para los moros, que éstos esperan durante todo el año para celebrar sus orgías nocturnas, con pretexto del ayuno y de la vigilia del día.

Si las balas y las fiebres—los dos enemigos que se han aliado en contra del Ejército español—no continuarán, con dolorosa tenacidad, causando bajas en nuestras tropas, del mismo modo que si nos hallásemos en otro mes cualquiera del año, aun podíamos dar por bien empleado el tiempo de nuestra permanencia aquí por el interés que ofrecen estas noches de Ramadán, para quien no ha rasgado por completo las sombras que envuelven la vida de los musulmanes moradores de Marruecos.

Una noche de Ramadán en una ciudad mora es una noche de sorpresas y hasta de sobresaltos para el viajero a quien no se ha advertido de las manifestaciones exteriores del culto musulmán, en esta época del año.

Ya he descrito en estas mismas columnas algunas escenas originalísimas de Ramadán. Ahora he retardado de propósito el momento de hablaros de estas noches interesantes, esperando que la Luna—que rige toda la vida de este pueblo—retardara su cotidiana carrera. Hoy estamos a 12 de Ramadán, y la luminosa sultana de las sombras permanece aún a media noche a umbrándolo todo dulcemente.

Desde el cañonazo de la tarde, que lleva a los moros a sus casas a comer la «sorba» o la «hariza», hasta el de las tres de la madrugada, que impone al musulmán toda privación, menos la del sueño, la ciudad, vista desde el punto más elevado de ella, ofrece el aspecto de una población europea...

Los tenduchos, abiertos, están alumbrados con lámparas de petróleo o candeleros de aceite, que envían haces de luz a las calles, por la que transita una verdadera muchedumbre de moros, dándolas animación y vida.

Las callejuelas de los babucheros, la de los fundidores, la alcaicería, etc., están en plena actividad...

En los patios de las casas hay luz; en ellos se ve congregada la familia, que se apresta a hacer su última comida antes que el cañonazo le recuerde la hora en que ha de comenzar la abstinencia.

Este año el Ramadán en esta ciudad ha visto suprimidas sus famosas «lil-las», esas interesantes procesiones de moros que, cantando a coro versículos del Korán, recorren las calles con cirios encendidos, mientras visitan las mezquitas principales.

Pero no por eso han dejado de practicarse otras costumbres, de que el moro no puede prescindir en este mes de su predilección.

Mientras pequeños grupos de moros jóvenes transitan por las calles tocando gaitas, clarín y guembries, otros, solitarios suben a la Alcazaba, y allí pulsan el laúd o ese antiguo instrumento de 72 cuerdas dobles, muy semejante al arpa, y cuyo nombre he olvidado.

A medida que la Luna avanza en

su camino, vanse yendo también los momentos de la noche de Ramadán, tan corta para los mahometanos, porque en ella se desquitan crecidamente de la austeridad de su vida diurna.

A las doce de la noche, el «mud-den» o almuedano recuerda al creyente su fe y el mandato del Profeta.

El «nefar» saca a fuerza de pulmones brillantes sonidos a la larga trompeta de metal, último heredero del «añafil», famoso en todas las leyendas.

«El «kadi» vigila su barrio. Pueden estar descuidados los vecinos, porque el «caleald» llamará de hora en hora en la puerta de cada casa, para desprezarse al adormilado, con objeto de que cada cual tome a su hora el último refrigerio y no le sorprenda el cañón de la madrugada con el estómago vacío. En este caso, ¿qué le necesitará posar quien vea transcurrir diez y ocho horas sin tomar alimento, hallándose en plena salud?

El «kadi» vela por sus vecinos. En cada uno de los barrios de la ciudad hay un encargado de esta misión, que en muchos casos evita que el ayuno se quebrante.

A las dos y media de la madrugada se reanuda con mayor intensidad las llamadas a las puertas. No queda casa en el barrio que no reciba el cariñoso aviso.

El «nefar» de cada mezquita sube a lo alto del minarete, y desde allí arranca a la clásica trompeta las notas más agudas y más brillantes que le permiten sus pulmones y sus me-

dios bucales. Un horroroso desconcierto hiera los oídos... Las trompetas suenan cada vez con mayor intensidad... Algunas veces, la nota agudísima, con variaciones horribas, produce malestar indefinible.

Pero cuando el cañonazo da el esperado estampido, la desconcertada música cesa en un instante como si el director de una orquesta formada por locos diera de repente un golpe de batuta en el atril...

Todo queda en paz. La Luna se aleja, y la sombra, eterna aliada del silencio, se extiende sobre las azoteas, ocultando a la ciudad.

La familia mora se recoge en sus habitaciones, largas y estrechas, reposando hasta que ha pasado la mayor parte del día.

Y esta es, hecha la descripción a la ligera, una noche de Ramadán.

N. Rodríguez de Celis.

Tetuan, Agosto 1913.

### Un empresario que tira a dar

Don Tirso Escudero, empresario del teatro de la Comedia, ha dirigido al señor Alba la siguiente solicitud, que no tiene malicia:

«El que suscribe, vecino de Madrid, empresario del teatro de la Comedia, con domicilio en la calle de Núñez de Arce, números 7 y 9, provisto de cédula personal de sexta clase, número 38.949, expedida en Madrid el 19 de junio del corriente año, y con residencia en San Sebastián, calle de Trueba, número 8, expone a la consideración de V. E. el siguiente caso:

«En la peregrinación que, como de costumbre, emprenden en verano por provincias las compañías de los teatros de Madrid para dar a conocer las obras estrenadas durante el invierno en cada teatro, le ha tocado en suerte actuar a mi compañía en el Teatro Principal, de San Sebastián, desde el día 30 del corriente agosto hasta el 14 del próximo septiembre.

«No he de exponer a V. E. lo difícil que es actualmente defender un negocio de teatro, debido a los mu-

chos gastos que trae consigo, a los considerables impuestos que sobre él pesan y a lo reducido que hay necesidad de poner los precios de las localidades, única manera de que acuda algún público a los espectáculos, dado el estado precario del país.

«Mientras todas las empresas explotábamos el negocio en las mismas condiciones, aunque difícil la vida era igual la lucha para todos; pero al llegar a San Sebastián me encuentro con un caso nunca visto.

«En el Gran Casino está actuando la compañía de Rosario Pino a unos precios verdaderamente irrisorios, pues la butaca, durante el espectáculo toda la noche, sólo cuesta una peseta, pudiendo asegurarse a V. E. que la empresa, con esos precios, aunque tenga llena la sala de espectáculos, tiene que perder necesariamente de cuatro a cinco mil pesetas semanales.

«Nada tendría que objetar a esto si se tratase de un empresario cualquiera, que es dueño de hacer locuras y arruinarse; pero en el caso presente se trata de la empresa del Casino, que tiene en un salón contiguo unas mesas de juego que producen con creces para enjugar el déficit del espectáculo y hacer imposible la vida de los teatros que no pueden competir con esos precios.

«Yo no protesto de esa admirable combinación que ha descubierto la empresa del Casino; lo que pido es que al actuar mi compañía en el teatro Principal de San Sebastián, se me permita poner unas mesas de juego en el vestíbulo para poder sostener la competencia en igualdad de condiciones con la empresa del Casino, o bien se le haga saber a ésta que su misión no es arruinar a las empresas de los demás teatros, y que la autorización de que goza no se le dió para ese objeto.

«Vuecencia, que siempre inspira sus actos en un gran espíritu de justicia, no dudo que, haciéndose cargo de mi situación, accederá a lo que se le pido.

«Dios guarde a V. E. muchos años.

«San Sebastián, 16 de agosto de 1913.»

### Incendio del pabellón español

GANTE.—A las nueve de la noche ha estallado un incendio en la Exposición Universal.

El fuego ha tenido origen en el pabellón español.

Se ha extendido el incendio con gran violencia.

Pocos momentos han bastado para que el pabellón español se viera completamente cubierto por las llamas.

Y todo ha quedado destruido.

Del pabellón español se ha comunicado el fuego al inmediato, que es el de la ciudad de Gante.

Han acudido los bomberos; y no sin grandes esfuerzos han logrado dominar el siniestro completamente.

El llamado pabellón español de la Exposición Universal, totalmente destruido la noche última por un incendio ocupaba una superficie de mil metros cuadrados.

Había almacenados en él vinos, aparatos de óptica, vajilla de loza y objetos de alfarería.

En veinte minutos escasos han quedado reducidos a cenizas el pabellón y cuanto contenía.

Aun cuando figuraba en la Exposición Universal con el nombre de pabellón español, es de advertir que no tenía carácter oficial.

En cuanto se ha tenido noticia de que el pabellón estaba ardiendo, han acudido a realizar los necesarios trabajos de extinción los bomberos de la Exposición, los de la ciudad de Gante y los bomberos de París, que llegaron para visitar el certamen universal.

Desgraciadamente todos sus esfuerzos han resultado inútiles; pues como se ha dicho antes, nada se ha podido salvar del pabellón español.

En cambio han impedido que corriera la misma suerte el pabellón de la ciudad de Gante, inmediato al destruido por las llamas.

En cambio, han impedido que corriera la ciudad de Gante y no ha quedado en él un cristal sano; pero la mayor parte del contenido se ha salvado.

### Mejora que se debe introducir en el cultivo cereal

Desde hace algunos años el labrador pone algo más de esmero en el cultivo cereal. Las labores las practica mejor gracias al empleo del arado de vertedera y empieza también a prestar algún cuidado a la colección de semillas. Si unimos a todo esto el hecho de que el empleo de los fertilizantes concentrados, se ha generalizado ya mucho, tenemos la explicación del aumento de la producción media cereal de España.

Sin embargo apesar de que vamos camino adelante los progresos son lentos. Parece como que la idiosincrasia del labrador es apuesta a todo movimiento de progreso, y hay que hacerlo verdaderamente violencia para lograr que haga el más pequeño ensayo con objeto de mejorar sus cultivos.

Si como se dice vulgarmente, para muestra basta un botón, he aquí un corrobora cuanto decimos; todo el mundo recordará todavía la sonrisa esotérica que hacia el labrador cuando se le hablaba del superfosfato acostumbrado a no ver más que el estiércol. Le parecía imposible que esa especie de polvillo esparcido en el campo pudiera surtir algún efecto.

Ha sido necesario practicar una verdadera cruzada durante varios años para convencerle al agricultor de la utilidad y buenos resultados que se han conseguido con el empleo de los superfosfatos.

Un caso parecido se presenta ahora con los abonos azoados o nitrogenados y potásicos. Se predica al labrador bajo todas formas la imprescindible necesidad de alimentar a la planta con nitrógeno, ácido fosfórico y potasa y sin embargo el agricultor se obstina en no hacerlo.

Esta apatía por su parte es verdaderamente triste y lamentable y es causa de que en general una fórmula que da excelentes resultados con la base de los principios que hemos señalado no la aplique apesar de dar muchos mayores beneficios netos.

De los múltiples ensayos verificados en nuestro país, se saca la conclusión de que en general produce abundantes rendimientos una fórmula;

andaba solícito viendo si Perpétua lo tenía todo listo y en regla para la comida, fué llamado por el Cardenal; y dicho se está que acudió sin demora a la voz de su Eminentísimo huésped, el cual, así que le tuvo ya bien cerca:—«¡Señor Cura!»—le dijo, pero se lo dijo con un tono y un airecito, que a tiro de ballesta se conocía ser comienzo de un coloquio largo y grave.

—«¡Señor Cura!, repitió el Cardenal, ¿qué razón habéis tenido para no casar a esa pobre muchacha, Lucía Mondella?»

—«No lo dije yo? ¡Parlanchinas! ya han vaciado el sacco, exclamó para sus adentros don Abundio, apresurándose luego a responder balbuciente:—Su eminencia habrá sin duda oído hablar de los embrollos que han mediado en este asunto: es una madeja tan enredada que hoy día es y todavía no ha podido desenredarse... No tiene mas que ver su Evidencia sino que, después de tantas cosas como han pasado, la muchacha está aquí casi por milagro; y en cuanto al novio después de mil tropiezos, ni aún se sabe en donde para.

—«No pregunto nada de eso, repuso el Cardenal, sino si es cierto que antes de todos esos accidentes, os negasteis a celebrar el matrimonio cuando os pidieron las bendiciones; esto es lo que pregunto.

—«Verdaderamente, Monseñor... si su Eminencia supiese... que clase de recaditos me han dado al oído para recomendarme que no hable de este negocio... Yo me atrevo... a suplicar a su Eminencia... que se digne no preguntarme...»

—«¿Cómo es eso? dijo el Cardenal con un tono severo, y aún ágrto, insólito en él: os pregunta vuestro obispo; os pregunta en cumplimiento de su deber y porque desea veros justificado, os pregunta por qué no habéis hecho, por sus trámites regulares, una cosa que era de vuestra obligación...»

—«¡Monseñor! dijo don Abundio, haciéndose tamaño como una lenteja: yo no he querido decir... no puedo negar... Pero me ha parecido que, tratándose de cosas ya muy añejas, y que no tienen remedio, era inútil revolverlas... Yo no pue-

mirada. En la dolorosa precisión de haber de separarse de todas maneras un día u otro, veniales como de molde aquel ofrecimiento, aunque no fuese más sino por hallarse tan cerca de su pueblo aquella casa de campo, con lo cual les sería fácil comunicarse y aun verse en cualquier evento. Así que hubieron leído cada cual en la mirada de la otra esta muda conversación, volviéronse entrambas a Doña Práxedes en la actitud de quien acepta con reconocimiento un beneficio. Doña Práxedes renovó sus obsequios ofertas, y dijo que mandaría al instante un propio a Monseñor, escribiéndole lo que pasaba.

Efectivamente, así que las mujeres salieron, encargó de redactar la carta a su esposo don Ferran, el cual, como hombre de letras que era, según relataremos más por menor, le servía, de secretario, de consultor y de escribiente, en los casos graves, don Ferran, que desde luego tuvo éste por uno de los mas graves, puso todo su chirumen en la punta de la pluma, y al cabo de no poco rato y no pocos pliegos consumidos en no pocos proyectos de epistola entregó al fin listo un borrador a su mujer, recomendándola que al ponerle en limpio, cuidase mucho de la ortografía; que era una de las muchas cosas que él había estado, y una de las muy pocas en que era amo en su casa. Doña Práxedes copió como una pendolista y mandó la carta a casa del sastre para que éste se encargara de darla curso. Todo esto sucedió dos o tres días antes de regresar las mujeres a su pueblo.

La litera efectivamente llegó; las mujeres montaron en ella, echaron a andar, llegaron a su pueblo, y se aparearon a la puerta de la casa del Cura, en donde estaba hospedado, como sabemos, el Cardenal. Había éste mandado franquearles la entrada en cuanto llegasen; y por eso el capellán que fué el primero que las vio, introdujolas sin mas demora que el tiempo preciso para advertirles cuatro palabras siquiera sobre el modo en que debían presentarse a Monseñor y el tratamiento que habían de darle; cosa que el buen capellán no se dejaba

la para el cultivo cereal preparado como sigue: 200 a 300 kgs. de superfosfato de cal 18/20 o bien igual cantidad de escorias de defosforización en los terrenos que se hallen faltos de cal; 80 a 100 kgs. de sulfato amónico y de 75 a 100 kgs. de cloruro o sulfato potásico.

El superfosfato y el sulfato o cloruro potásico, conviene emplearlos al voleo, intimamente mezclados, un mes antes de la siembra, enterrados con una labor de arado, y el sulfato de amónico tres o cuatro días antes cubriéndolo con la grada.

R. DE MAS SOLANES.

El tropel de la vida

Vivimos en plena fiebre de negocios, cada uno en su esfera de acción desarrolla SOBREATIVIDAD IMPOSIBLE, que exige la vida moderna, y por esta causa se atropella el organismo y engendra la DEBILIDAD, la depauperación de todas las funciones; DERROCHAMOS FLUIDO NERVIOSO y esto nos conduce fatalmente a las pesadillas durante el sueño, y en la vigilia se originan vahidos, dolor de cabeza, temblor en las manos, debilidad en las piernas, inapetencia, indigestiones, síntomas que determinan el APOCAMIENTO FISICO (ANEMIA) y la degeneración moral, HIPOCONDRIA, NEURASTENIA, que hacen estragos en este siglo.

El Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD vigoriza el sistema nervioso, aumenta la capacidad digestiva y evita los efectos del cansancio, SURMENAGE.—Veintidos años de maravillosos resultados.

Si se ofrece algún similar recházese; la oferta es interesada.

Baños LA ALEGRIA

Cuanto los han probado aseguran son los mejores, los más cómodos, los más limpios, los más refrigerantes.

Sus aguas las mas puras y corrientes, su sitio el mejor y mas pintoresco del puerto.

Quien prueba los baños LA ALEGRIA sítos en el Moll d'en Pons del vecino pueblo de Villa-Carlos, no deja de hacerse asiduo concurrente a ellos.

Precios económicos.

Para encargos: Eugenio R. baje, encargado de los mismos, calle del Puerto, número 41, Villa-Carlos.

Para informes, en Mahón, calle de Cardona y Orfila, número 16.

Probado y os convenceréis que los mejores baños son de LA ALEGRIA en Villa Carlos. 12

MAHON

El pasado viernes fué puesto en libertad en Palma el desertor Marcel Link que, como recordarán nuestros lectores, pudo escaparse del vapor que desde Marsella lo conducía a Argel, nadando veinte horas hasta que fué recogido por un pescador de Valldemosa.

El domingo embarcó para Barcelona desde donde marchará a Bélgica habiéndole costado el pasaje el Consul general de aquella nación de la capital catalana.

Terminado el montaje del nuevo faro de Punta Nati, el Ingeniero Director don Mauro Sorret hizo entrega del mismo a don Bernardo Calvet, Ingeniero Jefe de Obras Públicas de Baleares.

El nuevo aparato es el primero de su sistema montado en España, habiendo dado sus pruebas resultados satisfactorios.

La complicada maquinaria de este faro ha sido construida por la casa alemana Julius Pietach; la parte giratoria descansa sobre un juego de bolas o flotador de mercurio, la luz es de incandescencia por vapor de petróleo y debido a una curiosa combinación de lentes escalonados de Fresnel da la luz en grupos de destellos de tres y uno, empleando 20 segundos para cada revolución completa.

A las nueve de la mañana de hoy se ha hecho a la mar con rumbo a Alcudia y Barcelona el vapor correo «Isla de Menorca», al mando de su capitán don Francisco Fernandez. El «Ciudadela» ha salido del puerto de su nombre a las once de esta mañana.

Por el Parque de Intendencia de esta Plaza se anuncia un concurso para la adquisición de harina de primera, cebada, paja corta para pienso, sal y leña para hornos en el servicio de Subsistencias, aceite, petróleo, carbón vegetal, carbón de eok, leña para coladas, j-bón, ceniza y paja larga para relleno.

La subasta tendrá lugar el día 5 de Septiembre próximo a las once de la mañana en el establecimiento denominado Parque de Intendencia, situado en la calle de San Sebastián número 1, en donde se hallan expuestos los pliegos de condiciones.

El próximo domingo prepara el simpático pueblo de San Luis la

fiesta de su Santo Titular con bailes públicos en el «Pá de se Creu», fuegos artificiales y carreras de caballerías.

También nos informan que en el Teatro Nuevo debutará una notabilísima pareja coreográfica al más de desarrollarse selectos programas de películas.

El Conserje del citado Teatro don Jaime Pla tendrá abierto un completo y bien surtido restaurant, habiendo contratado un acreditado cocinero.

Como en años anteriores, es de esperar se vean dichas fiestas concurridísimas.

En la relación publicada en el Boletín Oficial de la Provincia, de las enfermedades infecciosas que han atacado a los animales domésticos de Baleares durante el pasado Julio, figura Menorca con los siguientes: Mahón: enfermedad carbunco bacteriano, especie bovina, invasiones y muertos o sacrificados 1. Ciudadela: enfermedades cólera porcino, especie porcino; invasiones 200; curados 70; muertos o sacrificados 90; quedan enfermos 40.

Ya se ha firmado y en breve se publicará una Real Orden convocando a oposiciones para cubrir diez plazas de músicos mayores de Regimiento.

El programa de las mismas será el que sirvió para las últimas que se verificaron.

Los exámenes tendrán lugar en Noviembre próximo.

Las fiestas que han tenido lugar estos días en Ferrerías en honor de su Santo Titular han revestido extraordinaria solemnidad, viéndose animadas como veces se recuerda, por cuanto concurren a ellas gran número de personas de todos los pueblos de la isla y en especial de Ciudadela.

Las fiestas se celebraron conforme el programa anunciado, sin que ocurriera el menor incidente desagradable.

De regreso de Ciudadela, en cuya ciudad actuaron el sábado y domingo, ayer llegó a Mahón la espléndida troupe «Evarist y Spinetto», embarcando por la noche para Palma, debiendo debutar en la noche de mañana en el Teatro Balear.

Continúa cosechando grandes ovaciones la Placita Alonso, logrando

que cuantas secciones se dan en el Principales sean llenos rebosantes, pues como supusimos desde el primer día, no quedará persona en Mahón que deje de verla.

Eugenia Roca y «La Bilbainita» siguen conquistando estruendosos aplausos, de manera que con las tres atracciones nombradas se forman unos programas altamente atrayentes.

Para la noche de hoy se prepara una sola sesión a las nueve.

Sabemos que un distinguido pianista de esta localidad escribe expresamente para Pilar Alonso tres cuplets que llevan por título «La Viajera», «El recluta de cuota», e «¿dó ja veu», los cuales probablemente se estrenen a fines de la semana presente.

La célebre tonadillera «La Goyita» va gustando cada vez más.

Anoche en las dos secciones celebradas en el Teatro de Verano vióse congregado numeroso público que batió palmas entusiastamente los numerosos cuplets que con su buen gusto peculiar y picardía nos dió a conocer.

El repertorio de tan gentil artista es extenso en alto grado y ello le permitirá dar gran variedad a su trabajo, cantando diariamente nuevas tonadillas.

Para la noche de hoy se celebrará una sesión e indudablemente veráse favorecidísima por distinguida concurrencia, y que al revés de otras artistas, cuyo éxito decrece a medida que van pasando los días, con esta ha de suceder lo contrario, pues cuantos más días pasen mayor será y más numeroso el público que acuda al teatro de la carretera de San Luis para aplaudirla.

En el vapor correo «Isla de Menorca» ha embarcado el exaufragado salvado en nuestras costas René Mary Jules, que va a Barcelona en busca de trabajo ya que en esta ciudad no ha sido posible hallar colocación.

En el muelle han bajado a despedirle muchos amigos.

Jules Mary se marcha agradecidísimo de todo el personal encargado del Hospital Civil.

Desémosle muchas prosperidades y lléve feliz viaje.

En contestación al remitido ayer insertado de la señorita Pepita Ramos «Goyita», hemos recibido dos, los cuales publicaremos en la próxima edición, sintiendo no haberlo podido hacer hoy a causa de la abundancia de original.

En el Boletín Oficial de la provincia se ha publicado una circular del Administrador de Hacienda, ordenando a los Alcaldes de los pueblos que aun no lo hayan hecho, que le remitan cuanto antes si no quieren incurrir en la responsabilidad a que hubiese lugar, la certificación que acredite detallada y separadamente, cada uno de los pagos efectuados en el segundo trimestre del corriente año de 1913.

Los Alcaldes de esta isla que no han cumplido tal requisito son los de Mahón, Ciudadela y Mercadal.

Recaudado por concepto de consumos los días 18, 19, 20 y 21 de agosto:

Table with 2 columns: Tarifa and Ptas. Rows include: Día 12.—Primera tarifa, 366'49; Id. id.—Segunda idem, 67'39; Día 13.—Primera idem, 589'15; Id. id.—Segunda idem, 36'00; Día 14.—Primera idem, 433'51; Id. id.—Segunda idem, 42'56; Día 15.—Primera idem, 367'89; Id. id.—Segunda idem, 28'36.

DESDE LLUMESANAS

El día 13 de los corrientes la Junta de Obras de esta Iglesia celebró su anual reunión y después de haber dado lectura al acta de la sesión anterior y rendir cuentas a los reunidos, se acordó por unanimidad constase en acta la solemne exposición del Santísimo que por vez primera fué expuesto en la iglesia de San Cayetano, en primero de Mayo del año en curso.

También fueron tomados varios acuerdos y entre ellos la de celebrar en lo sucesivo la fiesta del Santo titular el día 7 de Agosto o sea el día propio de su festividad.

Fué consignado en acta la visita de Su Alteza Real la Infanta doña Isabel en la iglesia de San Cayetano con motivo de su viaje en esta isla.

Corresponsal.

Hemos tenido ocasión de examinar el nuevo «Anuario General de España», de la importante Casa Editorial «Anuarios Bailly-Bailliere y Riera Reunidos», S. A., correspondiente a la edición de 1913, cuya utilidad está universalmente reconocida.

Comercio, Industria, Agricultura, Ganadería, Minería, Propiedad, Profesiones y Elemento Oficial, constituyen el fundamento de su texto compuesto de más de cinco mil páginas.

En la esfera Comercial y Mercantil, Industrial y Bancaria y en todas sus derivaciones diversas, viene a ser

el consultor indispensable para la rápida y exacta obtención de los múltiples datos que a diario requiere su amplio desenvolvimiento, ofreciendo con esplendor de minuciosidades y aparte de la amplia Sección de Anuncios y Aranceles de Aduanas, cuantos datos puedan apetecerse relativos a la Historia y Estadística de cada Provincia y de cada entidad de población, Reseña Geográfica, Ferrocarriles, Correos, Telégrafos, Teléfonos, Manantiales y Establecimientos de Aguas Minero-Medicinales, Servicio de carruajes y Automóviles y demás datos de interés general, contando además con un completo índice de Industrias en Español, Francés, Inglés, Alemán, Italiano y Portugués.

También en este año acompaña a cada ejemplar los mapas de seis provincias, cuya edición en colores es la más extensa y detallada que hasta hoy se ha publicado.

Así se explica la aceptación que del público en general merece el citado «Anuario» al extremo de agotarse rápidamente su tirada que se distribuye anualmente por toda España y Extranjero, constituyendo para cada anunciante una propaganda de Inapreciable utilidad, dada la divulgación extensísima de su importancia mercantil.

Debido a que le sorprendió la huelga de tipógrafos en los momentos agitados de su confección, este año se ha puesto a la venta con algún retraso a todas luces inevitable, no obstante lo cual ha sido aumentado su texto en más de cien páginas y avalorado con la adopción de nuevas e importantes modificaciones que sumadas a las introducidas en años anteriores, como consecuencia de lo establecido a raíz de la constitución de la Sociedad, aumentan considerablemente la finalidad práctica del «Anuario», probando así una vez más la Casa Bailly Bailliere y Riera, la solicitud con que atiende los generales intereses de sus múltiples lectores y consultantes.

2-5 a

Consumo Público

MATADERO

Reservadas los días que a continuación se expresan con su peso y procedencia:

- Día 22 agosto: 1 ternero, 256'500 kilos, se Buferra (Ponells); 1 idem, 121'500, idem; 1 idem, 162, Barcelona; 1 idem, 123'500, estancia Milá; 1 ternera, 156, Sant Isidre; 1 carnero, 10'200, la Cova; 1 idem, 17, Turrauba Gran (Alayor); 1 idem, 11'500, Juan Gieart; 1 idem, 10'500, es Canum; 1 idem, 12, Algondret; 2 idem y 2 cabras, 41, Sebastián de son Rubí (Mercadal); 1 cabra, 13, propia.

- Día 23 idem: 1 buey, 396'500 kilos, Biniserret (Mercadal); 1 vaca, 238, estancia Binifubet (idem); 1 idem, 212, Llumena Nou (Alayor); 1 ternera, 93'500, son Esqueller (idem); 1 idem, 141'500, son Poy (idem); 1 idem, 176, Refal Nou (idem); 2 carneros, 37, Turrauba Gran (idem); 2 idem, 29, noria de Punta; 2 idem, 27'500, Algondret; 2 idem, 33'500, Miguel Sureda; 2 idem, 22'500, la Cova (Alayor); 2 cabras, 25, Juan Mercadal (id.); 2 idem, 18, Sebastián de son Rubí (idem); 1 idem, 6, Gabriel Cardona.

Vedado

Quede terminantemente prohibido cazar en el predio SANTA CATALINA de este término municipal.

Santoral

Santo de hoy.—Sos. Ceferino papa, Sergio y Alejandro. Santo de mañana.—Sos. José de Calasanz, Rufó y Cesáreo arzobispo.

Visita á la Corte de María.—Mañana se hace a Ntra. Sra. de las Gracias en la Concepción. Obispio de ordmón qnra

nunca en el tintero cuando podía hacerla a hurtadillas del Prelado, pues el pobre pasaba sudores de muerte al ver la poca formalidad que en este punto solían guardar los visitantes. — todo ello, decía él cuando se lamentaba del caso con los demás familiares, por la excesiva bondad de Su Eminencia, por la estremada llaneza de Monseñor, — hasta el punto de haber oído mas de una vez con sus propios oídos tratar de su merced a secas como si fuese un sirviente.

—Bien, dijo Monseñor así que hubo podido exprimir la miel de las flores retóricas de don Ferran, Conoció la casa de éste lo bastante para estar seguro de que la jóven había sido invitada con buena intención a hospedarse en ella, y que allí estaría al abrigo de las aschanzas y de la vioencia de su perseguidor; mas en cuanto a la opinión que tuviese del caletre de la hidalga, no nos han llegado datos positivos; creemos que, a ser negocio menos adelantado, no habría sido don Praxedes la persona escogida por él para guardadora de Lucía; pero ya también nos consta que no era amigo de deshacerse mejor, las cosas que no eran de su especial incumben-

cia. —Vamos, hijas, añadió luego: lleven en paciencia esta nueva separación que les es precisa, así como la incertidumbre que las aflige, y que confie en que Dios, nuestro Señor se dignará aliviarla en breve y poner las cosas en el término a que, según parece, las va encaminando; pero suceda lo que quiera, estén seguras de que lo que fuera voluntad de Dios, eso es lo que las conviene.— Dicho esto, hizo particularmente a Lucía alguna otra tierna exhortación; dirigió luego a entrambas otras palabras de consuelo, y despidiólas después dándoles su bendición. Apenas hubieron salido, cercólas un enjambre de amigos y amigas, el vecindario casi entero, que las esperaba, y las llevó a su casita como en triunfo. Las vecinas, sobre todo, arlaban un batiburrillo asordante de pésames y de parabienes y de preguntas, y de exclamaciones de sentimiento porque Lucía hubiera de volver a ausentarse al día siguiente. Los hombres ofrecían a porfía sus buenos oficios; todos se brindaban a pasar la noche en vela guardando la casa que ya conocemos. Y por cierto, con este motivo nuestro anónimo espanta unas cuantas sentencias que, reducidas a proverbio, pudieran compendiarse así: «En las cuevas arriba, quiero mi mulo; que las cuevas abajo, yo me las subo». Apesar de este proverbio, la verdad era que Lucía estaba confundida, mareada con tantos obsequios, pues en cuanto a Inés, no perdía ella pie por tan poca cosa. De todos modos, a Lucía le hicieron no poco bien, pues la ayudaron a distraerse de tantas imaginaciones, de tantos dulces recuerdos como en medio de aquel mismo alborozo la asaltaron al pisar aquellos umbrales, al entrar en aquella casita, donde todo para ella estaba lleno de un misterioso encanto.

En eso sonó la campana repicando a fiesta, y numerosas mujeres, paseadas otra vez en triunfo, se dirigieron al templo con toda la oficiosa turba. Terminada la función de iglesia, don Abundio, mientras

COTIZACIONES

Table with financial data under 'CREDITO MERCANTIL DE MENORCA' and 'BOLSA DE BARCELONA'.

Idem Orens primitivas... Franco Paris cheque... Libras cheque... Pago el cupón de la Deuda...

Amortizable 5 por 100, vencimiento 15 agosto 1913... Cotización de la Plata... Precios de venta...

Venta y compra de oro y plata en retazos y rieles... Idem idem de bolas y galerías... Depósito en Mahón: Plaza Arra-valeta, 7.

Idem 900 idem... Idem 800 idem... Soldadura con hechuras... Mosquiteros... En casa SINTES Muebles.-Mahón

Alta novedad Moderne Style Elegantisimas tarjetas de señoras y señoritas Libreria de Sucesores de Parpal... Papel para máquinas de escribir LIBRERIA DE Sucesores de Parpal Nueva 10.

Conferencias telegráficas Servicio especial de nuestro corresponsal en Palma

De Madrid

26 Agosto

Elecciones parciales

La Gaceta de hoy inserta los correspondientes decretos disponiendo se celebren elecciones parciales para Senadores, el día 14 de Septiembre próximo, en Albacete, Guadalajara y Valladolid.

El asunto de los maestros

Continúa dando que hablar la anunciada asamblea de maestros.

El Gobierno por lo visto está dispuesto a que no se celebre y lo logrará a fuerza de medidas coercitivas.

Hoy el ministro de Instrucción Pública inserta en la Gaceta una real orden recomendando a los inspectores provinciales de primera enseñanza que cada una en su distrito extremen la vigilancia sobre los maestros al objeto de que ni uno solo se ausente ni por un día de las escuelas que sirven y en especial los días que la Asamblea está anunciada.

El estado sanitario

La prensa toda ocupase del actual lamentable estado sanitario en que se encuentra la villa y corte, evidenciando recientes casos de enfermedades infecciosas debido más que a otra cosa, al abandono en que se tiene la inspección sanitaria de las viviendas.

La prensa en general exita a las autoridades para que emprendan una activa campaña en pro de la salud pública lo cual preocupa grandemente con motivo de la proximidad del viaje del Presidente de la República Francesa Mr. Poincaré.

Vista de una causa

En el Supremo vióse ayer el recurso interpuesto por el defensor de Sancho Alegre señor Barriovero, contra la sentencia dictada condenando a muerte a su defendido.

Concedida la palabra al señor Barriovero, éste sostuvo que en el hecho no concurrió ni premeditación, ni alevosía, por cuyo motivo solicitó la casación de la sentencia, fundándose en la irresponsabilidad del procesado que padece frecuentes ataques de epilepsia, conforme al parecer de varios médicos que han dictaminado durante el transcurso de la causa.

El Fiscal impugnó el recurso sosteniendo la existencia de la premeditación y alevosía y agregando que el epiléptico solo es irresponsable durante el ataque, probando que Sancho Alegre cuando realizó el delito de que se halla confeso estaba en su perfecto estado normal.

La causa quedó concluida para sentencia.

Publicación de la fórmula

Hoy ha aparecido en la Gaceta la fórmula de arreglo, fijando la jornada máxima de los obreros del textil.

El diario liberal disidente «La Ma-

ñana», censura acremente al Gobierno por haber dictado el decreto, antes de que los obreros depusieran su actitud y esto puede llevarlos al ridículo ya que se exponen a que después de publicado no se acepte.

Un telegrama de Francos

Don Santiago Alba nos ha manifestado que había recibido un telegrama del Gobernador civil de Barcelona señor Francos Rodriguez en el cual le daba cuenta que durante el día había reinado completa tranquilidad abriendo por la mañana cuarenta y ocho fábricas a la cual asistieron unos dos mil obreros.

Una Jugarreta

Un significado asturiano ha manifestado hoy a los periodistas que el último viaje del conde de Romanones a Gijón lo habría motivado un telegrama recibido de don Melquiades Alvarez en el cual se le manifestaba tenía un verdadero interés en que se ampliara el número de plazas en el cuerpo Jurídico Militar, agregando que salía para Gijón en donde podrían verse.

En el acto el Conde, organizó el viaje a Gijón, con el cual nunca había pensado y al llegar y no viendo en parte alguna al señor Alvarez, llamó a su caso al Secretario de dicho hombre público, quien le manifestó que su jefe era ajeno por completo al telegrama y que por tanto no le cabía duda alguna de que sería apócrifo pues le constaba que el señor Alvarez no había solicitado nada.

El Conde en extremo contrariado, despachó con el Monarca, regresando luego a Madrid sin lograr tan solo ver a don Melquiades.

De provincias

Santander

Mitín accidentado

Anoche tuvo lugar un mitín organizado por los elementos sindicalistas.

Los oradores condenaron a los directores de la unión ferroviaria que intentaban llevar a cabo la huelga revolucionaria.

Los socialistas terciaron en la cuestión insultando a los sindicalistas, promoviéndose gran tumulto, que costó gran trabajo de aplacar, logrando al fin la policía detener a los promovedores del desorden, quienes fueron sacados del local.

Un socialista invitó a los sindicalistas a una controversia y estos la aceptaron bajo la condición de que se nombrara un tribunal conocedor de la materia que juzgara la cuestión.

Los socialistas no estuvieron conformes con ello, retirándose.

Modista aviadora

Ayer tarde antes de emprender su anunciado vuelo el aviador señor Pombo, se le presentó la modista Felisa Gomez, mostrando vehementes deseos de volar en su compañía.

El aviador accedió a ello, efectuando un vuelo de diez minutos, siendo ovacionados por el público al aterrizar.

Algeciras

El general Aguilera

Ha llegado a esta plaza de paso para Tetuan el general de división don Francisco Aguilera, embarcando al poco rato para Ceuta a bordo del crucero «Rio de la Plata».

Cádiz

Contrabandistas descubiertos

Ha sido detenido el farmacéutico de esta localidad señor Ibañez, por orden del Consul de España en Tanger señor Potous, por suponerle complicado en el contrabando de armas que se hace en favor de los moros.

La policía tan pronto lo hubo detenido lo condujo a la cárcel, en donde fué incomunicado.

El farmacéutico ha declarado que recibía materias que empleaba en la confección de pólvora que mandaba luego a un droguero.

Registrada la droguería citada se notaron muchas irregularidades en los libros y correspondencia y mas tarde se efectuó un careo entre el farmacéutico y el droguero, quedando ambos presos.

La reserva que se guarda sobre el particular es grande.

Lo de Marruecos

Marina y Aguilera

Ha llegado a Arcila el general Marina, quien viaja a bordo del crucero «Carlos V» escoltado por el «Princesa de Asturias» y el «Pelayo».

En dicha ciudad conferenciará con el general Silvestre, visitando luego las posiciones que en los alrededores de Tanger acabamos de conquistar.

Desde Arcila se dirigirá el general Marina a Larache.

De Ceuta comunican que llegó a aquella plaza el general Aguilera, siendo recibido por los generales, jefes y oficiales de la guarnición.

Noticias de Larache

Ayer circulaban rumores de que los moros se hallaban dispuestos a atacar nuestras posiciones de la Cuesta Colorada, pero el día transcurrió sin novedad.

Los indígenas que concurrían al zoco ayer celebrado, lo hicieron con unos pases de los comandantes de las posiciones españolas, los cuales deben de conservar para exhibirlos a su regreso.

Dichos individuos afirman que el harca está muy desalentada y que la mayoría le que desean es la paz.

Agregaron que las huestes del Raisul continúan teniendo prisionero a un Kaid muy influyente que era amigo de España, y para cuyo rescate piden mucho dinero.

A su venida al Zoco dicen que pudieron observar como el crucero «Princesa de Asturias» hacía un desembarco, cuyas fuerzas efectuaron un reconocimiento alrededor de la Costa Colorada, regresando a bordo sin novedad.

Bilbao

Ghoque de trenes

A las doce de la pasada noche chocó en el trayecto comprendido entre las estaciones de Arrigorriaga y Miravellez con una máquina, el tren especial que desde Bilbao se dirigía a Orduña, resultando varios heridos.

Palma

Nueva fábrica eléctrica

En el pueblo de Porreras se ha inaugurado la nueva fábrica de electricidad.

Al acto asistieron las Autoridades y numeroso público, siendo bendecido el edificio y la maquinaria por el Párroco de la localidad.

VERGER.

Telegramas de la «Marítima»

Palma 26.

«Monte Toro» fondeado sin novedad a las cinco.—Cabot.

Doctor Toca Plaza

Ex-alumno de los Hospitales de París y Lyon, especialista en partos y enfermedades de la mujer. ANUNCIVAY, N. 16.—CONSULTORIO MÉDICO-QUIRÚRGICO 3

Subasta

El día 31 del corriente mes y hora de las once se venderá en licitación privada y siempre que la postura sea del agrado de los vendedores, la noria de este término municipal denominada «Barba-Rosa».

El piego de condiciones por las que se ha de regir la referida subasta, obra en poder del Notario don Juan Alemany y Valent, en cuyo despacho tendrá lugar la misma. 19-21-23-25-28-30

Preparación para Carreras Militares y especiales por el Capitán de Ingenieros D. VICTOR SAN MARTIN

ISABEL II, 32

8-11-13-16-19-21-23-26-28-30

Alcaldía de San Luis

Programa de festejos que se celebrarán en este pueblo los días 30 y 31 del actual con motivo del Santo titular de este pueblo.

DIA 30

Bailes públicos en el «Plá de se creu» dando principio a las nueve de la noche hasta la madrugada del día 31.

DIA 31

A las nueve de la mañana reparto de bonos a los pobres en estas Casas Consistoriales.

A las diez y media reparto de premios a los niños de ambas escuelas públicas, en el que una banda de música amenizará dicho acto que tendrá lugar en el local escuela de niños.

A las 3 y media de la tarde:

- Corridas de niños. » » hombres. » » pollinos. » » burros. » » mulos. » » potros. » » caballos.

Terminadas las corridas habrá bailes públicos en el «Plá de se creu».

A las 9 y media de la noche:

Disparo de un bonito castillo de fuegos artificiales frente al «Plá de se creu».

Finalizando con bailes públicos en dicho Plá.

DON MANUEL SANTAMARIA Y Vidal, Alcalde Constitucional de San Luis.

Hago saber: Que a fin de evitar desgracias en las carreras de caballerías que se han de celebrar el 31 del corriente con motivo del Santo titular de este pueblo, no se admitirán en las corridas caballerías que no estén adiestradas y montadas por jinetes hábiles y acostumbrados a dirigirlos, quedando terminantemente prohibido que durante el curso de las corridas existan encima de las aceras en la calle de San Luis, mesas, sillas, bancos ni cualquier otro objeto que pueda ser obstáculo, tanto para las corridas como para el tránsito del público como tambien el circular carruajes por dicha calle de San Luis durante la tarde del referido día 31.

Que los conductores de carruajes que hagan el tráfico de pasajeros a este pueblo deberán observar riguroso turno, desembarcando a la entrada de este pueblo y pasando por la calle Duque de Grillón harán parada en la Plaza Nueva saliendo por la calle Diagonal, cuyos vehículos deberán llevar por lo menos un farol encendido.

Los contraventores a las disposiciones expresadas incurrirán en la multa de cinco a quince pesetas sin perjuicio de las demás responsabilidades a que se hagan merecedores.

Lo que hago público para conocimiento de los interesados y del público en general.

San Luis 26 Agosto de 1913.—El Alcalde, Manuel Santamaria.

Sociedades y Corporaciones BANCO DE MAHON

Disponiéndose actualmente de la cantidad necesaria para satisfacer el cinco por ciento del pasivo social, la Junta de Gobierno de este Banco y Comisión de acreedores que interviene en sus actos tienen acordado abrir el pago de un dividendo del espresado cinco por ciento, a partir del día 4 del próximo Agosto y sucesivos laborables, en las horas de oficina de 9 a 1, en el domicilio social, Angel, 13. Mahón a 29 de Julio de 1913.—P. A. de la Junta de Gobierno.—El Secretario sustituto, Juan Serra.—Por la Comisión de acreedores, Juan Ruidavets. 22

Boletín Diario Oficinas públicas

Gobierno Militar.—Horas de despacho: de 9 a 1.—Calle de Isabel II. Delegación del Gobierno.—De 9 a 1.—Calle de Gracia. Ayuntamiento.—De 9 a 1.—Plaza de la Constitución. Juzgado de 1.ª Instancia.—De 9 a 1.—Claustro del Carmen. Juzgado Municipal.—De 9 a 1.—Alonso III. Aduana Nacional.—De 9 a 1.—En los muelles de Sol a Sol, Andén de Poniente.

Delegación de Hacienda.—De 9 a 1.—Andén de Poniente. Comandancia de Marina.—De 9 a 1.—Calle del Carmen. Giro Mutuo.—De 9 y media a 12 y media.—Puente del Castillo. Zona de Reclutamiento.—De 9 a 1.—Calle de San Roque. Biblioteca Pública.—De 9 a 2.—Plaza de San Francisco. Museo Municipal.—Los jueves de 3 a 5 y los domingos de 10 a 12, en el Ateneo Científico, Literario y Artístico.—Plaza del Príncipe. Dispensario Oftalmológico Municipal y Consultorio de enfermedades quirúrgicas (Hospital Civil).—Consulta: los lunes, miércoles y viernes de 9 a 11 de la mañana.

Comunicaciones Estación de Telégrafos.—Permanente.—Calle de San Fernando. Central de Teléfonos.—Permanente.—Calle del Bastión. Oficinas de Correos.—Calle de Isabel II, 48. HORAS DE DESPACHO Certificados y valores Todos los días de 9 a 12; además los lunes y miércoles de 18 a 19 y los jueves y sábados de 15'30 a 16'30 Giro postal Todos los días de 9 a 12. Paquetes postales Imposición: todos los días de 10 a 12. Entrega a destinatarios: todos los días de 11 a 13. Lista Todos los días de 10 a 13.

# KOLHISTOL

Cura la Debilidad, Anemia, Neurastenia, Inapetencia, Escrófulas, Raquitismo y Debilidad

Un frasco alivia, dos curan.

Su venta cada día mayor acredita su bondad.

Frasco 4'00 pesetas.

## Cura radical del Dolor de Cabeza

Se obtiene usando las

# Obleas rosadas G. Pons

No contienen, Antipirina, Fenacetina, Opio ni Morfina.

MIL PESETAS al que demuestre lo contrario

Precio de la caja 1'25 pesetas.

De venta, Farmacia G. Pons, Dr. Orfila 12,

## Talleres Tipográficos de Sucesores de Parpal

R. Abundancia 16---Sucursal, Nueva 10

En estos Talleres se ha recibido un bonito surtido en orlas, viñetas y tipos para impresiones finas, programas, carnets, menús, cartas y sobres comerciales, facturas, etc., etc.,

### Impresos oficiales a precios reducidos

Libretas de alquiler, listas de embarque, fés de vida, altas de contribución industrial, expedientes matrimoniales, permisos para construcción de botes, etc. etc.

En la sección de librería, libros de comercio de toda clase de rayados, libretas, agendas, cuadernos de notas y existencia en artículos de escritorio última novedad.

Especialidad en tarjetas de visita y comerciales en participaciones matrimonio y de natalicio.



Oxydonor

Patentes: 24 Junio 1890; 31 Mayo 1892; 2 Enero 1894; 27 Julio 1897; 3 Agosto 1897; 17 Agosto 1897

Protegiendo descubrimiento norte-americano de los señores Dr. H. Sanche & C.ª de New-York. Verdadera revolución en la ciencia de curar las dolencias por dioxi-genación.

El oxydonor obra por las leyes de la Naturaleza. Hace que el cuerpo absorba oxígeno de la atmósfera, pasando a la sangre y purificándola, por ser las impurezas de ésta el origen de muchas enfermedades.

El oxydonor ha hecho a miles de familias felices y cuenta innumerables curaciones en los Estados Unidos y otros países extranjeros.

Esta marca es genuina y única que presenta las patentes fidedignas concedidas por aquélla nación, las que van grabadas en cada espirato.

El Oxydonor es el más práctico y seguro por todos conceptos, siendo un solo disco suficiente de aplicación general.

Por su tamaño resulta ser cómodo y manual.

Innumerables son las cartas que se conservan, testimoniales de personas agradecidas al Oxydonor.

En Barcelona, no obstante el poco tiempo que se ha dado a conocer, ha obtenido brillantes resultados, que pueden comprobarse cuando convenga.

Cuidado con las imitaciones.

### Decisión en favor del doctor Sanche

El día 23 de Enero de 1897 en el Tribunal Supremo de Washington, D. C., el Juez Cox pronunció un fallo en favor del doctor Hércules Sanche confirmando su título y derecho de propiedad de su descubrimiento e invención. Este fallo fué confirmado y corroborado por el Tribunal de Apelaciones de Washington, D. C. el día 25 de Mayo de 1897. Otras decisiones contra los imitadores han sido también dictadas en favor del doctor Sanche.

Para toda clase de informes: Amengual y C.ª S. en C.

Dormitorio San Francisco, 13, bajos, Barcelona

Société generale de Transports maritimes a vapeur

Línea directa para el Río de la Plata

Saldrá de Barcelona el 21 septiembre directamente para Buenos-Aires, el magnífico y rápido vapor francés

# PARANA

admitiendo carga y pasaje. Consignatarios en Barcelona: Ripoll y C.ª, Dormitorio en San Francisco 25, principal.—Barcelona. Este anuncio está aprobado por la Junta local de Emigración de Barcelona.

### Ningun enfermo del ESTÓMAGO é INTESTINOS

por crónica y rebelde que sea su dolencia debe desesperarse. Muchos son los que han consultado con notabilidades médicas de París, Londres, Berlin, New-York, Roma y Madrid, sin encontrar alivio con otros tratamientos y en cuanto dichos médicos les han recetado el ELIXIR

## SAIZ de CARLOS

(STOMALIX) han recobrado la salud con su uso, largos años perdida.

Con mucha frecuencia las fermentaciones anormales del estómago producen acedias y vómitos que se corrigen inmediatamente con este medicamento quitándose las náuseas, dolores, ardores epigástricos, aguis de boca y tendencia al vómito, la digestión se normaliza, el enfermo come más, digiere mejor y se nutre, aumentando de peso si estaba enflaquecido.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remita por correo fofato a quien lo pida

## CHOCOLATES JAIME BOIX

Esta casa ha venido a llenar un vacío en la fabricación de chocolate poniendo a la venta un RICO CHOCOLATE sólo de CACAO SOCONUSCO y elaborado con las más perfectas máquinas.

La superioridad indiscutible de este chocolate es debida a la supremacía del CACAO SOCONUSCO y a su irreprochable elaboración, pudiendo asegurar que la persona que una vez lo prueba, sólo a este chocolate dedicará su preferencia, pues en España únicamente esta acreditada marca ha acometido la fabricación de dicha excelsa clase.

Unico depositario en ésta SALVADOR FLORIT (antes casa SICRE).

Calle Arravaleta, 26, LA VIÑA

6-25

## Taller de encuadernaciones

Precios reducidos

Imprenta de

Sucesores de Parpal

Rampa de la Abundancia, 16,

Imp. Sucesores Parpal, Rampa Abundancia, 16, Mahón

## SOBRE-MONEDERO

para la circulación por correo de valores en metálico

Servicio Postal Oficial creado por R. D. de 30 Nbre. 1899

El sobre Monedero circula entre todos los pueblos de la península, Islas Baleares, Canarias y costa de Africa, y donde no haya Administración de Correos están obligados a admitirle a la circulación los carteros y peatones rurales. El Sobre Monedero es el medio mas cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas; en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones.

Con el Sobre Monedero se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giros; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea mas pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódico, pedidos de libros, pensiones, mesadas, etc., etc. Unico que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El Sobre Monedero tiene la garantía del Estado que abona cantidad declarada en caso de extravío. El Sobre Monedero se vende en los estancos, administraciones, estafetas de correos y carterías, librerías, tiendas de objetos de escritorio, etc., etc., al precio de 25 céntimos. Los pedidos de los estancos se harán en las oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia; los demás pedidos a las oficinas de la Sociedad del Sobre Monedero. Se abona un buen premio de venta. Se desean representantes activos para capitales de provincias y pueblos importantes.—Oficinas: Serrano 16, Madrid.

## Para Montevideo y Buenos-Aires

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Saldrán de Barcelona el día 3 de cada mes un magnífico vapor de dicha Compañía para Montevideo y Buenos-Aires y el 21 de cada mes un vapor francés de la Societé Generale.

Extraordinarios los días 18 y 21 septiembre 1913

Saldrán de Barcelona directos para Montevideo y Buenos-Aires los magníficos vapores italiano y francés

## Tomaso di Savoia

# PARANA

Y extraordinario también el 3 septiembre, el vapor español

# Alfonso XIII

que harán su travesía en 15 días.

Para informes y demás, dirigirse: en Ciudadela a D. Juan Lopez-Alfonso III, número 48, y en Mahón a D. José Llopis, plaza Carmen, número 10.

## Leche condensada

(Marca "Lechera.")

Siempre fresca por recibirla directamente de la fábrica todas las semanas. JOSÉ RIUDAVETS, Plaza del Carmen, esquina calle del Norte.—MAHON.